

**N A R R E N
S P I E G E L
2006**



REWE

ELTEN



***Aus der Vergangenheit
für die Zukunft lernen.***

***Mit neuer Führung
und neuem Schwung...***

REWE ELTEN

Emmerlcher Str. 6-8 - Tel.: 02828-928203 - Fax 928204

Inhaltsverzeichnis

Grußwort Präsident

Günter mit Funkenmariechen

Nachruf

Ein neues Ehrenmitglied

Eltener Tanzflöhe

Laudatio

Geck präsentiert

Sessionsschlager

Grußwort Dreigestirn

Jubilare

Programm

Karneval im Rückblick

Jubiläum Lurenas

'DE HUT'

**Grenzübergang Elten-Lobith
Eltenseweg 9a Lobith**



**WIM
MULDER**

Täglich geöffnet, auch Sonntags

**Die Preiswerteste adresse für: Zigaretten, Kaffee, Käse, Butter,
Süßwaren, Weine, Spirituosen ,Brot, Souvenirs, Parfüm usw.**

Impressum

Redaktion:

Barbara Wezendonk, Michaela de Graaff

Textbeiträge:

Michaela de Graaff, Barbara Wezendonk, Köbi Daams

Anzeigenteil:

Achim Pollmann, Freddy Stokman

Fotos:

Marco Wezendonk

Layout:

Manfred und Elisabeth Angenendt

E-Mail: info@kolping-elferrat.de

Internet: www.kolping-elferrat.de

Wir bedanken uns herzlich bei allen Inserenten, ohne die diese Ausgabe
des >> NARRENSPIEGEL << nicht möglich gewesen wäre.
Bitte berücksichtigen Sie bei Ihren Einkäufen unsere Inserenten



Macht doch nichts,
wenn jetzt alle
verrückt spielen.

Stadtsparkasse
Emmerich-Rees



Sie sind doch dabei, wenn der Spaß beginnt. Und wenn der Funke dann auch bei Ihnen überspringt, behalten wir klaren Kopf ... und Ihre finanziellen Wünsche im Auge. Ob überweisen, sparen, anlegen oder vorsorgen: Wir regeln alles nach Wunsch. Zuverlässig und pünktlich. Deshalb: Immer der Nase nach, direkt zu uns! **Wenn's um Geld geht – Sparkasse.**



König Pilsener

Grußwort zur Kolpingsitzung 2006

Kolping Helau, liebe Närrinnen und Narren.

Es ist wieder soweit, die Kolpingsfamilie Elten lädt zur traditionellen Karnevalssitzung ins Kolpinghaus-Kulturzentrum ein.

In dieser Session veranstaltet unser Mitstreiter im Eltener Karneval, der Elferrat der St. Martinus Schützenbruderschaft, seine 55. Karnevalssitzung. Der Elferrat der Kolpingsfamilie Elten gratuliert hierzu ganz herzlich und wir bedanken uns für die gute Zusammenarbeit in all den Jahren.

Mit großer Spannung wird in dieser Session sicherlich der Auftritt der Emmericher Tollitäten erwartet. Erstmals steht ein Dreigestirn, bestehend aus Prinz, Bauer und Jungfrau, anstelle eines Prinzenpaares auf den Emmericher Bühnen.

Wir wünschen dem Trio nebst Gardisten und Tanzmariechen viel Spaß und Erfolg. Der „Spaß an der Freud“ soll auch in diesem Jahr im Mittelpunkt der Kolpingsitzung stehen. Die Aktiven vor und hinter der Bühne haben sich wieder mächtig ins Zeug gelegt.

Ich wünsche uns allen einen vergnüglichen und geselligen Abend. Macht alle mit und unterstützt unsere Akteure.

Kolping Helau

Günter Roelevink
Präsident des Elferrates
der Kolpingsfamilie Elten

MALERBETRIEB

ACHIM VERSTEEGEN

MALER- + LACKIERERMEISTER



Ihr Fachmann
für:

- Verglasung
- Fassadenrenovierung
- Aktuelle Bodenbeläge
- Kunststoffbeschichtung
- Mod. Wohnraumgestaltung

Emmerich · Windmühlenweg 7 · Tel. 0 28 22 / 7 03 72

Emmerich-Elten · Wilhelmstr. 15 · Tel. 0 28 28 / 73 81

Günter und seine Funkenmariechen

Das Foto zeigt den Präsidenten Günter mit seinen Funkenmariechen Maike Daams, Birga de Graaff sowie Corinna Verheyen. In der letzten Session verabschiedete sich Corinna Verheyen als Funkenmariechen. Sieben Jahre hat sie mit Frohsinn und Charme unserem Präsidenten zur Seite gestanden. Hierfür danken wir recht herzlich. Wir freuen uns, dass sie dem Elferrat weiterhin treu bleibt.

Maike Daams, familiär karnevalistisch stark vorbelastet, begrüßen wir seit 4 Jahren als begeistertes Funkenmariechen auf der Bühne. Nicht nur als solches, sondern auch in Sketchen als Frau Koschinski mit Herbert begeisterte sie das Publikum.

Wir hoffen, dass wir sie noch oft auf der Bühne sehen werden. In dieser Session freuen wir uns, Birga de Graaff als Funkenmariechen im Elferrat begrüßen zu dürfen. Die Familie de Graaff ist somit in der dritten Generation im Kolping Karneval vertreten. Bühnenluft schnupperte sie bereits im vorigen Jahr, wo wir sie mit Frau Koschinski im Sketch erleben durften.



Wir wünschen ihr eine schöne Zeit als Mariechen.

Lust auf Laune? Station in Karnevals- stimmung!



Wollen Sie sie reinlassen – die abgefahrene Zeit des Jahres? Dann fahren Sie jetzt an Ihrer Shell Station vor. Denn da ist Stimmung angesagt. Und nicht nur das: Närrische Angebote warten auf Sie – einfach toll wie die tollen Tage!

Tja, da fährt Freude auf!

Shell Station Elten

Kattegatweg 1, D-46446 Emmerich-Elten
Telefon 028 28/92 0 33



Hans Pickers zum Gedenken



Am 8. November 2005 starb Hans Pickers.

Hans Pickers war Ehrenmitglied des Elferrates der
Kolpingsfamilie Eften.

Oft war er Gast in unseren Sitzungen. Aber nicht nur in offizieller Funktion als Landrat des Kreises Kleve, sondern auch, wenn es seine knapp bemessene Freizeit erlaubte, als interessierter Kolpingssohn und eines selbst mit Herz tätigen Karnevalisten. Dank seiner menschlichen Wärme und seines Emmereks Platt hatte er schnell Kontakt zu den Akteuren. Gab Tipps aus seiner eigenen, reichen Erfahrung und ermunterte immer wieder, mit Humor Bodenständigkeit und Heimatverbundenheit zu fördern.

Seine Freude am Dasein wird uns in guter Erinnerung bleiben.

Möge er ruhen in Frieden.



Meine Frisur ist kein Zufall.

Wir machen Sie!

**Hairdresser Reckmann
Elten**

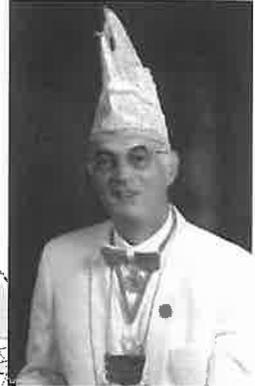
Tel. 0 28 28 / 6 81

Tel. Nederland 00-49 28 28 681

MITGLIED DER GRUPPE EUROPÄISCHER CREATIVCOIFFEURE

Ein neues Ehrenmitglied

Am 11. November 2005 besuchte eine größere Abordnung unseres Eiferrates die „Pronkzitting der Karnalvalsvereniging d'olde Waskupen – 's-Heerenberg“. An sich ist der Besuch der Sitzungen bei unseren niederländischen Freunden seit mehr als zwei Jahrzehnten nicht ungewöhnlich. Umgekehrt ist das genau so. „Het Bestuur“ mit seinen Damen ist regelmäßig Gast bei unseren Sitzungen. Angeregt hatten diese gegenseitigen Besuche zwei Jung - Karnevalisten: Hans Hegman, der Kontakt zu seinem Onkel IJsbrand Nijhof, einem sehr bekannten Büttenredner der Waskupen, hatte, und Thomas Daams, der seinem Vater Kōbi in den Ohren lag. IJsbrand Nijhof zusammen mit seinem Sitzungspräsidenten und Vorsitzenden Hans Stein trafen sich zufällig anlässlich eines Jubiläums der Karnevalsgesellschaft „Dössflegets“ in Beek mit dem Kolpings-Präsidenten. Ein kurzes Gespräch bei einem Teller Suppe auf 's-Heerenbergs / Eltenner Platt (ist dasselbe). Schnell war man sich einig. Die erste Einladung kam aus 's-Heerenberg. Dann ging es wechselseitig fort; bis auf den heutigen Tag. Die 's-Heerenberger Delegation stand stets unter der Leitung ihres Vorsitzenden/Präsidenten Hans Stein. Sein Faible für Elten ist unverkennbar: der Kontakt mit den Menschen, das Brauchtum wie Karneval und Schützenfest (kein Umzug mit klingendem Spiel ohne Hans und seine Ehefrau Ria als Zuschauer sowie stete Gäste bei der montäglichen Nachfeier). Hier trifft er Freunde und Bekannte; auch aus der Jugendzeit, (z.B. seinen alten Schulkameraden Freddy Stokman). Er findet in Elten die landschaftliche Fortsetzung seiner Heimat 's-Heerenberg: das Montferland. Und sieht als erfahrener Kommunalpolitiker für Elten eine ähnliche Entwicklung, wie sie 's-Heerenberg, wenn auch unter anderen Voraussetzungen, erlebte.



Auf die Melodie „Elten meine Heimat“ verfasste er 2005 folgende satirische Verse:

„Elten, prachtig Dorpje aan de Nederrijn,
oh, wat zijn jouw huizen toch goedkoop en fijn,
't zal niet lang meer duren, dat in elke straat
en in al die huizen ied' reen hollands praat.“

Hans Stein hat das von ihm seit 1981 innegehabte Amt des Präsidenten niedergelegt. Seine Freunde haben ihn in der Sitzung am 11. November 2005 geehrt. Wir hatten die Ehre, anlässlich dieser Veranstaltung unseren Dank durch seine Ernennung zum Ehrenmitglied unseres Eiferrates und Verleihung des Komiteeordens abzustatten.

**Vor Berufsunfähigkeit
kann sich
niemand schützen.
Aber gegen ihre
Folgen.**

PROVINZIAL

Partner der Sparkassen und der LBS.

R. Gerritzen & R. Beckmann GbR

**Geschäftsstelle der
Provinzial-Versicherungsanstalten
der Rheinprovinz Emmerich**

's Heerenberger Straße 81
46446 Emmerich
Telefon (02822) 1260 u. 1266
Telefax (02822) 2474

Geschäftsstelle Elten

Streffstraße 7
46446 Emmerich-Elten
Telefon (02828) 528
Telefax (02828) 92068

Urkunde



*Der Elferrat der Kolpingsfamilie Elten ernennt
Den voorzitter van Carnavalsvereniging
d' Olde Maskupen*

Hans Stein

*in Würdigung und Anerkennung seiner langjährigen
Verdienste für den grenzüberschreitenden Karneval zum*

Ehrenmitglied

*Wir danken Dir für die Freundschaft und die
herzerwärmenden Worte, die Du immer für uns fandest.*

Elten, den 11. November 2005





ULRICH DÖBBERTHIN

AUTOVERMIETUNG

☎ 02822-45088

- PKW/LKW
- Lastanhänger
- Motorroller
- Pferdeanhänger
- Mietwagenreserv.
weltweit



www.mon.de/ny/doebberthin.autoverm.

Die Eltner Tanzflöhe

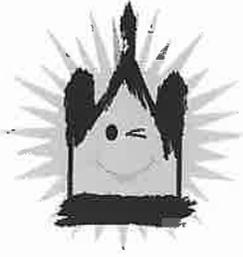
Schon länger wurde an der Idee gesponnen, ein Mini-Ballett aufzubauen. Nachdem wir im letzten Jahr den Auftritt des Kinder-Balletts aus Zylflich bewundern durften, haben sich unsere „erwachsenen Ballettösen“ Sandra Winnig und Maren Berg zusammengesetzt und beschlossen, es in Angriff zu nehmen. Im August letzten Jahres, direkt nach den Ferien, wurde begonnen und der Andrang war so groß, dass die beiden irgendwann sagen mussten: „Jetzt ist Aufnahme-Stopp“. Nun wird erwogen, vielleicht noch eine zweite Gruppe zu gründen. Für die Probe einmal in der Woche wurde ihnen freundlicherweise der große Raum des Pfarrheims zur Verfügung gestellt. Alle der vier- bis neunjährigen Mädchen sind mit großer Feuereifer dabei. Auch die Eltern werden mit eingeschlossen. Es wird genäht und gebastelt. Die T-Shirts der Mädchen wurden freundlicherweise von Metzgerei Teering gespendet. Weitere Sponsoren sind übrigens gern gesehen.

Die Tanzflöhe heißen mit Namen:

Fabienne Meijer, Lorraine Lentjes, Hanna Franken, Leonie Kukulies, Nelly Meisters, Denise Rölling, Kim Hessbrüggen, Lea Winnig, Leah Beier, Kira Hüting, Celina-Marie Zocher, Nina Brömming, Fenja Wilmsen, Jaqueline Baumann, Milena Wolter, Verena Breeman, Jane Welling, Nora Dammers, Chiara Peer und Lisanne Jansen

Wir wünschen den Trainerinnen und ihren „Flöhen“ viel Spaß und hoffen, sie noch oft bei unserer Sitzung begrüßen zu können.





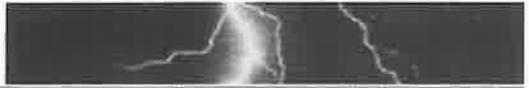
Michels

Haus-Technik GmbH

*Das Team der Firma Michels
wünscht
den Narren in Elten vööll pläsier*

Haus versorgungs technik

ELEKTRO



HEIZUNG



SANITÄR



Hahnenacker 18-20
47533 Kleve-Warbeyen
Telefon (0 28 21) 90 18
Telefax (0 28 21) 90 10
www.michels-haustechnik.de

Laudatio für den Homo Carnevalis Exemplaris der Session 2005/2006

Günter: Der Elferrat der Kolpingsfamilie Elten
ernennt für die Session 2005/2006

Helmut Thebes

zum Homo Carnevali Exemplaris.

Die Laudatio hält die Generalsekretärin Doris:

Doris:

För ouw, Helmut, die Laudatio te holde, is för min en groote ehre. Gelöf min moor, dat freut min sehr. Helmut wurd op 20. Mai 1958 geboren en zag üt as en popp. Bloos frog ik min: Hat denn doen all geen hör op de kopp? Hej traunde met Wilma, door was hej gauw met kloor, en dat was – niet te gelöofe – för 25 joor. Erst kwam en dochter, dat Tineke klein, dann Tom, en zoon, dat fonde se fein.



Het was jor ook alles mooi röstig gebleve, as moor niet kwam de fastelovend in sinn leve. FKK noemp sich den Verein, die baue Karnevalswagen en niet so klein. Den is fantastisch bemalt, de Kostüme passend dorbej, en so brenge se Spass onder de lüj, en sinn ook eiges blej. Tineke dansne eenes daags bej't Kolpingballet en mädjes, die fond Helmut jor ömmer all nett. .

Ein zuverlässiger Partner für Sauberkeit und Hygiene.

Wir reinigen alles!

Unser Leistungsprogramm:

- Gebäude-Innenreinigung
- Neubaureinigung
- Glasreinigung
- Metallreinigung- und pflege
- Fassadenreinigung
- Teppichreinigung
- Markisenreinigung
- Sheddachreinigung
- Hubwagenverleih

Glas- und Gebäudereinigung

SIEGFRIED ROHRA

Meisterbetrieb

Maria-Sophia-Str. 3, 46446 Emmerich-Elten, Tel. (0 28 28) 2313

So was het för öm höchst willkommen en hej stung ook bedems parat, doen dat Ballet 1995 hölp bej't bouwe van requisiten nödig hat

Hej werkelnde door en malnde en betje hier en kömmernde sich ook öm de girls met pläsier. 1998 gründende hej met en paar friende en Quartett, en dat nümp sich bes vandaag: Rettekettet. Verschellende rollen hetten bes nou dorgestellt, opwendige kostüme en bühnenbelder, alles met eigen geld. Begonne dej hej as buur met onsettend groote oore, dann en doktor, denn hat gesoope- niet bloos en paar kloore. Met en paraplü dej hej fiebermäte, en in en karavan hemme se ook gesäte. Op vier pööt as Dalmatiner getarnt, kroop hej över de bühne, alles was gewarnt. As Funkenmariechen hoch onder de dek ant schwaje, het rökske was moj hoch ant waje. Voriges joor met en dirndl in en bar. Aschermittwoch hat en alles förmekar.

Op Helmut door is wirklik verlass, denn düüt ook wat vört Publikum`s Spass. Doen onsen Bühnenmaler George Röther niet mehr so kuss, hilf Helmut selbstverständlik, för öm en muss.

En seit 2002 malt hej het bühnenbeld alleen, krieg hej van wenig tied ook an de grond geen been. Hej feng so gauw möglik aan in sinne garage, dormet het op de sitzung geff geen blamage. Helmut för all ouw engagement könne wej bloos wönse, blief nog heel lang in den elferrat en begeister de mense. Wej rупen ouw toe: Danke, thank you en merci! Loot se niet röste ouwe energie.

HELMUT HELAU

KOLPING HELAU

ELTEN HELAU

Ratsstuben Elten

Winkelmann

Pub-Restaurant



Egal ob Sie uns alleine besuchen
oder in der Gruppe kommen, wir
bieten für jeden etwas.

Unsere Erlebnisgastronomie ist auf
alle Altersgruppen ausgerichtet.
Da wir sehr zentral liegen, wird
unsere Gaststätte auch gerne von der
Jugend als Treffpunkt benannt.

Außerdem bieten wir Ihnen:

- durchgehende Küche
- Biergarten
- Terrasse mit Grill
(für Gruppen auch mietbar)
- Kaminzimmer
- getrennte Räumlichkeiten
- Spielautomaten
- König Pilsener, Diebels, Warsteiner,
Erdinger, Hövels und Guinness frisch
vom Fass

Öffnungszeiten:

täglich ab 16.00 Uhr

Donnerstag Ruhetag

Ratsstuben Elten

Streuffstraße 3-5

46446 Emmerich-Elten

Telefon: 0 28 28 / 12 66

Privat: 0171 / 7 55 77 49

www.Ratsstuben-Elten.de

e-mail: peter.winkelmann@online.de

Das Dreigestirn

Seine Tollität

Prinz Michael, der 1.

von Speis und Kelle zu Kamelle,

ihre Lieblichkeit

Jungfrau Dietlind

und seine Deftigkeit

Bauer Robert

Unter dem Motto

„Die Narrenschar ist außer sich ...
ein Dreigestirn in Emmerich “

erleben wir in dieser Session eine Premiere. Ein Dreigestirn gab es noch nicht im Emmericher Karneval.

Prinz Michael , mit bürgerlichem Namen Köster, gebürtiger Emmericher, ist von Beruf Maurermeister im elterlichen Betrieb und Obermeister der Bauinnung Kleeve. Er ist verheiratet mit Gardistin Michaela und Vater von vier Kindern. Wenn es seine Zeit erlaubt, tobt er sich auf dem Fußballfeld aus. Karnevalistisch ist er seit vielen Jahren im Vrasselter Karneval nicht wegzudenken: Ob Büttenreden beim Sitzungskarneval, Wagenbauer bei den „Wilden Fünf“ oder Kulissenschieber beim Kinderkarneval in Vrasselt, man findet ihn überall.

Jungfrau Dietlind , alias Dieter Kraushaar, kann seine hessische Herkunft nicht verleugnen. Er wohnt seit über 30 Jahren in Emmerich, hat das Handwerk des Konditors in Köln erlernt und kostet heute die Joghurt - Gums mit Heidi Klum bei Katjes. Neben seiner Frau und zwei Kindern hat er noch eine Menge anderer Hobbys: Handballer beim ETV, Marathonläufer mit Teilnahme am Berlin Marathon und Radmarathon in Trondheim/Oslo und ebenfalls Hobbyfußballer wie der Prinz. Im Karneval findet man ihn bei den „Wilden Fünf“ und bei der Erstellung des Bühnenbildes für den Sitzungskarneval in Vrasselt.



**Diese Küche ist eine SieMatic.
Und sie kostet weniger,
als Sie denken.**

Die neue SieMatic M-Klasse



46446 Emmerich am Rhein (Elten) - Eltener Markt 16 + Klosterstr. 5-7

Telefon (0 28 28) 9 21 01 + 9 21 03 - Fax (0 28 28) 9 21 02

SieMatic
Qualität in ihrer schönsten Form

Sessionslied 2005 / 2006

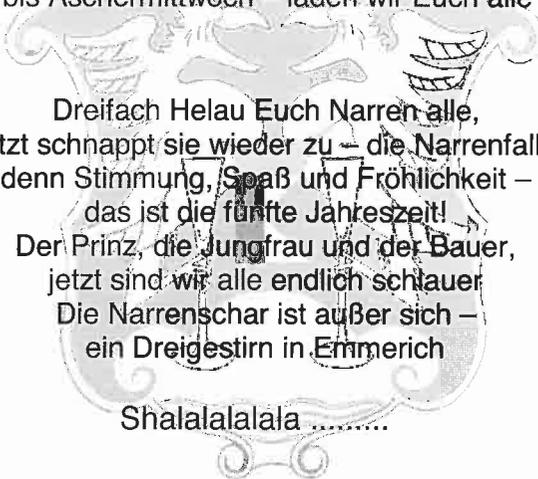
Musik: Tony Christie
Text: Bernd Schugt
Michael Kühn

Intro : Shalalalalala

Vers:

Wollt Ihr mal wieder lachen –
und ´ne richt´ge Sause machen?
Mit Dreigestirn und Garde –
zieh´n wir wieder los – gar keine Frage.
Ja, von Praest bis Elten – geht´s zu jedem Verein
und bis Aschermittwoch – laden wir Euch alle ein!

Refrain:



Dreifach Helau Euch Narren alle,
jetzt schnappt sie wieder zu – die Narrenfalle
denn Stimmung, Spaß und Fröhlichkeit –
das ist die fünfte Jahreszeit!
Der Prinz, die Jungfrau und der Bauer,
jetzt sind wir alle endlich schlauer
Die Narrenschar ist außer sich –
ein Dreigestirn in Emmerich

Shalalalalala

Vers:

Unser´m Prinzentreffen –
beginnt es auf dem Schiff ohne Grenzen
Alle Narren freu´n sich –
zum ersten Mal ein Dreigestirn in Emmerich
Und am Tulpensonntag – Emm´rich am Rhin
Ja da steigt die Party – da gehen wir alle hin

Refrain:

Dreifach Helau Euch Narren alle.....

Wenn Sie sich in der Arbeits- und Hitzeschutztechnik auf etwas verlassen können, dann darauf:

Erfahrung schafft Vorsprung. Gerade dort, wo an Hitzeschutz-Ausrüstungen höchste Anforderungen gestellt werden. Da leisten Spezialisten mehr.

ALWIT ist der Spezialist in der Arbeits- und Hitzeschutztechnik.

Mit einem maßgeschneiderten Programm für die verschiedensten Einsatzzwecke. Von Hitzeschutzhandschuhen über Kopfschutzhauben und Flammen- und Hitzeschutzbekleidung für Industrie und Feuerwehr bis hin zu Isoliermaterialien und schnittfesten Schutzausrüstungen. Da verbinden sich Wirtschaftlichkeit, **Qualität, Funktion und optimale Sicherheit** zu einer ausgesprochenen ALWIT-Leistung. Alles auf dem neuesten Stand der Arbeitssicherheit und in der harten Praxis bewährt. Mehr als 25 Jahre Erfahrung sind dafür die beste Voraussetzung. Wenn Sie also in der Arbeits- und Hitzeschutztechnik das Beste vom Besten wollen, dann verlassen Sie sich auf ALWIT.

Wir informieren Sie näher!



...für Sicherheit am Arbeitsplatz



Hitzeschutzausrüstungen in höchster Qualität **und** Sicherheit.

ALWIT GmbH

Postfach 3265

46446 Emmerich-Elten

Tel. 02828 / 9146-0

Telex 02828 / 9146-46

HELAU ELTEN

„Die Narrenschar ist außer sich....

Endlich ist es soweit, seit dem elften im elften ist die diesjährige Karnevalssession eröffnet, und nun beginnt auch der allseits beliebte Sitzungskarneval. Genau so wie ihr, scharren auch wir schon mit den Füßen und sind voller Ungeduld. Die lange Zeit des Übens, Probierens und Änderns ist jetzt vorbei, und nun wird es ernst für uns Karnevalisten. Es ist immer wieder toll, wie sich die Eltener und die Eltenerinnen auf diese Jahreszeit vorbereiten. Mit wie viel Engagement und Einsatz es immer wieder gelingt, Büttensreden, Sketche und Tänze für diese Veranstaltung auf die Beine zu stellen. Ohne die vielen ehrenamtlichen Helfer und Gönner würde es den Karneval schon lange nicht mehr geben, und allen diesen sagen wir herzlichen Dank und seid dem Karneval noch lange verbunden.

Dreigestirn in Emmerich“

Dieses Jahr ist für uns alle ein etwas anderes Karnevalsjahr. Obwohl wir schon seit mehreren Jahren in Emmerich und Elten aktiv im Karneval tätig sind, wird diese Session für uns der absolute Höhepunkt werden. Das Dreigestirn, der Prinzenführer und seine Garde möchten mit neuen und interessanten Ideen den Karneval bereichern. Wir werden alles daran setzen, unsere Freude, Begeisterung und unseren Spaß auch in Eure Sitzung zu tragen. Eine tolle und erfolgreiche Karnevalssession wünschen

Der Prinzenführer Clemens

Seine Deftigkeit Bauer Robert

Eure Lieblichkeit die Jungfrau Dietlind

und Euer Prinz Michael 1.

von Speis und Kelle zur Kamelle

Herbert Smaak

Ihr Partner für die gesamte Haustechnik

**Meisterbetrieb und Fachmarkt
für**

Elektro- Sanitär-Heizung- Klima- Solar

**Beratung- Planung- Ausführung- Kunden-
und Wartungsdienst- Hausgeräte-Service**

Sachkundiger für Flüssiggasanlagen in:

**Wohnwagen, Wohnmobilen, Booten, Mobilheimen und Wochenend-
häusern nach DVGW Arbeitsblatt G 607, G608 u. TRF**

Groenlandstrasse 12-14 Emmerich-Elten

Tel: 02828 – 569

*Haben Sie Ärger mit Gas-Wasser-Strom ?
Ein Anruf genügt, wir kommen schon !*



Herzlichen Dank sagen wir unseren
diesjährigen Jubilaren

für viele Jahre aktive Unterstützung
in unserem Elferrat.

Für 33 Jahre Mitgliedschaft

Doris Kerkhof,
Kolping-Ballett

Für 11 Jahre Mitgliedschaft

Helmut Thebes
Christian Gerritzen
Willi Berg
Anton Lueb

Wir gratulieren herzlich.





Vierbergen & Söhne
Käsehandel

Seit 25 Jahren in Elten an der Wild.
Ihr Spezialist für internationale Käsesorten
aus dem
In- und Ausland.

Bei uns finden Sie über
100 verschiedene Sorten.
- Noordhollandse Daalder kaas -
- Österreichischer Bergkäse -
- Tome Basque aus den Pyrenäen - usw.

Besuchen Sie uns an unserem Stand in Elten
neben dem
Einrichtungshaus de Wildt
Freitagsnachmittags von 14:30 – 18:00 Uhr

Der Kolping-Elferrat unter der Leitung von
Präsident Günter Roelevink
mit den Funkenmariechen Maike und Birga
präsentiert am 11. Februar 2006 folgendes

PROGRAMM

Eröffnung und Einzug des Elferrates

GECK mit Dreigestirn und Garde

TNT de Luxe

Tütt in de Bütt

Quartett Rettekett

Die Tropicals

Die Sonntagsjäger

CoMa-Duo

Die Eltener Tanzflöhe

Kolping Ballett Elten

Finale

Änderungen vorbehalten



Elten,
Emmerich,
Kalkar,
Kleve

Service - Hotline
02822 / 92888



Backwaren GmbH

33-jähriges Jubiläum der „Lurenas“

Vor närrischen 33 Jahren ergab es sich, dass zwei junge Männer (Willi und Theo Wennekers) zwei fescche Mädels (Doris und Henny Smink) zum Tanzen im Kolpinghaus aufforderten. Da hatten sie sich die richtigen Girls geschnappt! Von der Idee, ein Ballett zu gründen, waren Doris und Henny sofort begeistert. Schnell wurde überlegt: Wen fragen wir noch, das Tanzbein mit uns zu schwingen? Und im Nu war ein nettes Trüppchen zusammen, das unter der Leitung von Irene Tenbrink und der Ausstaffierung von Louisa van Lier viele Jahre das Publikum mit seinen Tänzen begeisterte.

Auch nach 33 Jahren trifft man sich noch rein um und es soll immer sehr gesellig sein, wie man so hört...



Von rechts nach links: Karin Grießmann, Ulla Eilers, Henny Smink, Marita Daniels, Rosemarie Wittenhorst, Karin Gerritzen, Doris Heimen, Doris Smink

- Ganzjährig frisch -



Rosen schenken -
Freude schenken

- Blumenbinderei zu jeder Gelegenheit
- Trauerbinderei

Telefonanschluss, Endgeräte, Festnetzzubehör,
Internetzugang, Monitore, Drucker, PC-Zubehör,
PCs, Faxgeräte, MP3-Player, Batterien, F-Secure
Internet Security und Anti-Virus usw... usw.....



Ihr Kommunikationspartner vor Ort !

*** Überzeugen Sie sich von unserem Sortiment ***

Klosterstraße 3 – Emmerich-Elten

Auf Ihren Besuch freuen sich Barbara und Marco Wezendonk

W-Kom munikationstechnik
inh. Lambertus Wezendonk

Tel: 02828-7388
Fax: 02828-7387
eMail: info@W-Kom.de
Web: www.W-Kom.de

Karneval im Rückblick

Zu Beginn der 80er Jahre hatte der Kolping-Karneval eine recht erfolgreiche Phase. Er ist halt auch ein Spiegelbild unseres Lebens, in dem wir ja auch ein ständiges Auf und Ab, Höhen und Tiefen registrieren. Eine Erfolgsstory ist u.a. das Ergebnis, welche Menschen sich zu welcher Zeit am richtigen Ort treffen. Wenn man die aus verschiedenen Presseberichten dieser Zeit ersichtliche Resonanz bei den Zuschauern im brechend vollen Saal des Kolpinghauses registriert und auch darüber hinausgehendes Interesse bei einer breiteren Öffentlichkeit feststellt, darf wohl daraus geschlossen werden, dass wir erfolgreich Frohsinn und Scherz an Frau und Mann gebracht haben. Und noch eins: eine Sitzung darf auch etwas länger sein, wenn es gelingt, die Begeisterung mit entsprechenden Programmpunkten auf Niveau zu halten. Die Sitzung am 7. Februar 1981 unter dem Motto: „Närrisches Rathaus“ war bereites Beispiel dafür. Programm, Übersicht der Teilnehmer, Presseberichte zu der Sitzung und dem „Drumherum“ mögen Auskunft geben.



Ein vollbesetztes Haus und eine Bombenstimmung, das war der Kolping-Karneval am Samstagabend in Elten.

Die siebte Spalte



FRANZ BERG. Eitener Karnevalist, über sich selbst: „Besser ein Bauch vom Prüfen, als ein Bucket vom Arbeiten!“



Jetzt gehts los!



Damit Sie mit Sicherheit auch die 5. Jahreszeit sorgenfrei genießen können, entscheiden Sie sich für einen zuverlässigen Partner!

**Gecke Tön' zur Narrenzeit ...
... mit Jubel, Trubel, Heiterkeit!**

Das wünscht Euch Eure



**Aachen
Münchener**

**Telefon: 02822 9252-0
Web-Adresse: www.amv.de**

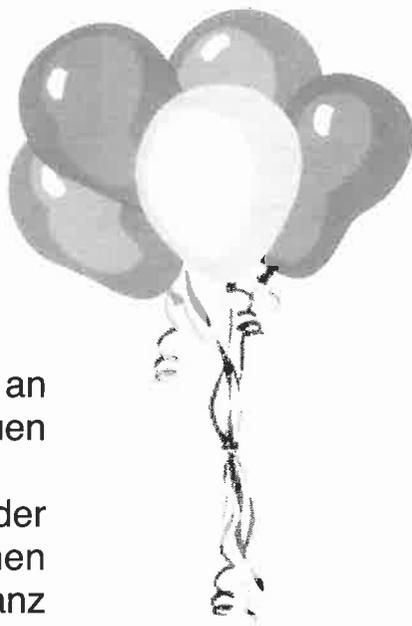
Generalagentur Bernd Schugt

Närrische Sitzung des Elferrates der Koepingfamilie Siten
am 7.2.1981 um 19.30h

Motto:
„Närrisches Rathaus“

1. Ein Beamter aus dem Ministerium für Sonderaufgaben Köbi Daams
2. Einzug Elferrat
3. Begrüßung Köbi
4. Mädchenchor
5. Zwei Speißgesellen: Walter Wasserwaage und sein
Truffelheini Richard Richtschnur Rainer Maier/Peter
Hamann
6. Ballett "Fliegermarsch"
7. Zwei Beante aus dem Rathaus Egon Mittelstaedt /
Robert Christ
8. The, The, a u.o. Pavillon Orchestra Thea Daams/Theo Meyer
9. De Bläck Köpp Freddy Stokman/P. Derkaen
10. Pol. Potpourri H. Jansen, H. Verheyen,
G. Verheyen, M. Kawohl,
M. van Stuyvenberg
11. P A U S E
12. Einzug Elferrat mit Prinzenpaar u. GECK
13. Bekanntgabe der Gewinner der Verlosung
14. En Praatjesmaker F. Wennekers
15. Ballett "Trompeten-Echo"
16. Prof. Dr. Dr. Erwin Abartig u. Schwester Eusebia L. de Graaff, E. de
Graaff, G. Roslevink,
H. Smink, D. Kerkhoff
17. Zwei Meinungsforscher P. Derkaen/F. Stokman
18. Ballett "Why do lovers break eachother hearts"
19. Zappel F. Berg
20. Schlussnummer

Jeck feiern? Aber sicher!



Mal so richtig verrückt feiern an den tollen Tagen - darauf freuen sich alle Jecken.

Und mit der Unfallvorsorge der Hamburg-Mannheimer können Sie das närrische Treiben ganz sicher genießen.

Rufen Sie uns heute an-
Wir informieren Sie gern über unser Angebot



Hauptagentur
Sven Jansen

Beekerstrasse 1, 46446 Emmerich-Elten

Ruf (02828) 903061 oder Fax (02828) 902784

www.Sven.Jansen.Hamburg-Mannheimer.de

Ein Unternehmen der **ERGO** Versicherungsgruppe.

Mürrische Sitzung des Elferntes der Kolpingfamilie Elten am 7.2.81 um 19.30 h

Präsident: Kobi Daams

Funkensarienthen: Astrid Berg, Sabine Wennekers

Ballett: Ingrid van den Boon, Birgit van den Broek, Marlies van Elk, Birgit Hermen, Brigitte Meisters, Iris Heerinx, Petra Pits, Henny Smink

Ballettmeisterin: Doris Kerkhoff, Elfriede de Graaff, Henny Smink

Kostüme: Luisa van Lier

Büchsenreden: Frans Berg, Thea Daams, Peter Hamann, Rainer Maier, Theo Meyer, Frans Wennekers

Gesang: Robert Christ, Peter Derksen, Hein Jansen, Manfred Kawohl, Maria Massingh, Egon Mittelstaedt, Rudi Smink, Freddy Stokman, Martin van Stuyvenberg sen., Gerdi Verheyen, Hein Verheyen, Irugard Verheyen, Thomas Wardthuyzen

Show: Elfriede de Graaff, Ludger de Graaff, Doris Kerkhoff, Günter Roelovink, Henny Smink, Heins Dammers

Musik: Frits Reckmann jr., Frans Jansen

Bühnenmeister: Theo van Lier

Bühnenbau: Kurt van den Boon, Erich Evers, Heins Evers, Hein Sanders, Klaus Verheyen, Martin van Stuyvenberg jr.

Bühnenbild: Georg Hütter

Technik: HI-SOUND Hans-Bernd de Graaff, Christoph Daams, Achim Pollmann, Thomas Terwiehl

Ceremonienmeister: Erich Evers

Gäste: Mädchenchor Elten, Leitung Heins van den Broek

Regie: Dieter Kaal

Kapelle: Bellamy's⁴ Leitung: Bernd Schugt
Arrangements: Bernd Schugt



...Immer eine gute Idee!

Fleischermeister

Walter Bröder

Eltener Markt 3

46446 Emmerich-Etten

Tel. 02828-2189 Fax 903369

- * Wurst aus eigener Herstellung
- * Rindfleisch mit Herkunftsnachweis
- * Partyservice
- * Geschenkideen



Loock
KLAVIER-SERVICE

**Kompetenter Service
rund um den guten Klang**

Geschäftsräume:

Alte Molkerei, Hüthumerstr. 234
46446 Emmerich am Rhein

Tel. (02828) 7352 Fax. 903703 www.klavierservice-loock.de

Kolping Elten unübertroffen

1/22 2/48: Publikum tobte fünf Stunden lang

ELTEN. Ein fünfstündiges Programm - und keine Sekunde Langeweile. Raketen und Schlachtrufo und schließlich ein sich wiegendes Publikum, das wieder das Lachen gelernt hatte - das war die närrische Sitzung des Kolping-Komitees unter seinem närrischen Präsidenten Köbi Daams im Kolpinghaus. Eltens „Sympathie“ für alles, was aus Emmerich kommt, hier kam sie wieder einmal richtig zum Ausdruck, hier konnten sich die Eltenser für die Zwangs-Eingemeindung rächen!

Außerdem: Noch nie ist ein Prinzenpaar in Elten mit so großer Herzlichkeit empfangen worden, wie Prinz Hein und Prinzessin Ina, noch nie ist auch in Elten festgelegt worden, wer in Emmerich Karnevalsprinz werden soll: „Und wann kommt der nächste Prinz aus Elten? Köbi, Du hast Dreiviertel Jahre Zeit!“, sagte Prinzenmacher Norbert Gies.

Der ganze Saal ist Ballaballa!

Auftakt mit dem Mädchenchor als Stimmungsmacher: „Der ganze Saal ist balla-balla“ klang es vierzig-stimmig, ehe Rainer Maier und Peter Hamann als „Speisgesellen“ vom Emmericher Rathausbau berichteten. Dann Robert Christ und Egon Mittelstaedt als „Rathaus-Beamte“, musikalisch servierten sie, was längst in aller Munde ist, Drei- oder viermal das Kolping-Ballett, immer wieder anders, immer wieder sich steigend. Das Pavillon-Orchestra, die Super-Show von Thea Daams und Theo Meyer, der in diesem Jahre zum 30. Male auf der Bühne stand, erntete viel Applaus.

Stars des Abends aber waren ohne Zweifel Freddy Stokmann und Peter Derksen, einmal in ihrer Parodie auf die „Bläck Föös“, dann aber als „Meinungsforscher“, und beide Male „Spitzsee!“

Politik und Show

Sehr pointiert vorgetragen auch das politische Potpourri der Brüder Verheyen, unter Mitwirkung von H. Jansen, M. Kawohl und M. van Stuyvenberg. Franz Wenekers als Praatjesmaker: „Von den sieben Eltenern im Emmericher Stadtrat können die meisten noch nicht einmal Eltenser Platt!“ Dann Ludger de Graaff, E. de Graaff, G. Roelevink, H. Smink und D. Kerkhoff in einer Medizin-Show, bei der sogar einer erschossen werden mußte. Und schließlich „Zappel“, Franz Berg. Irgendwie muß der einmal im „Haus im Park“ gewesen sein: „Warum die da von den modernen Malern die Bilder aufhängen, und nicht die Maler...“ Die Schlußnummer hatte Mainzer Zuschnitt und da wars schon nach Mitternacht.

Karneval im Rückblick

.....
Stadtkreuz. 12. 2. 81



Köbi Daams, Präsident des närrischen Komitees der Eltenser Kolpingfamilie, verkniff sich die Antwort, als ihn am letzten Samstag der Vize-Präsident des Groß-Emmericher Carnevals-Komitees, Norbert Gies, vor allem Volke fragte: „Und wann kommt der Karnevalsprinz aus Elten - Du hast noch drei Vierteljahre Zeit!“ Hinter Daams sind die Emmericher Prinzen-Macher schon länger her. Bereits im letzten Jahr hatten sie angefragt. Aber Köbi fühlte sich noch nicht „würdig“ genug. „Die Thea läßt Dich nicht“, hetzten seine Freunde. „Wat, die Thea? Die würde sofort mitmachen!“ erklärte Köbi Daams, „Auch unsere Kinder sind dafür!“ Somit dürfte der künftige Geck-Prinz kein Thema mehr sein.



Blumenhaus Erik Hülkenberg

Buschweg 2
46446 Emmerich (Elten)
Telefon (0 28 28) 6 72
Fax (0 28 28) 98 11 44

Bekannt für exklusive Floristik

- Hochzeitsdekoration
- Kranzbinderei
- exklusive Sträuße
- Trocken- und Seidenblumen
- Große Auswahl an Topf- und Schnittblumen

Besuchen Sie unsere neue Außenanlage

- Einjährige Pflanzen
- Stauden, Sträucher und Koniferen
- Beratung rund um für den Garten
- Kübelpflanzen

Neue Öffnungszeiten: Mo.-Fr. 8.30-18.30 Uhr, Sa. 8.30-16.00 Uhr, So. 10.00-12.30 Uhr

Salon Elten

Damen und Herren

Esther Wittenhorst & Karina Rudolph GbR

Klosterstr. 11
46446 Emmerich - Elten

Tel.: 0 28 28 / 25 37

Geschäftszeiten:

Di. - Fr. 9.00 - 17.30 Uhr

Sa. 8.00 - 13.00 Uhr



Karneval im Rückblick

Rh. Post 9.4.57

Elferrat der Kolpingfamilie Elten mit Schlafmützen

Spitzenprogramm im „nährischen Rathaus“

Von unserer Mitarbeiterin Irmgard Lensing

Emmerich-Elten – Wieder einmal „Fullhouse“ im Eltener Kolpinghaus. Seit vielen Jahren gilt die Sitzung des Elferrates der Kolpingfamilie als eine der besten nährischen Sitzungen. Und auch diesmal war niemand enttäuscht. Im Gegenteil, obwohl der Elferrat wieder ein Mammutprogramm von über fünf Stunden vorbereitet hatte, zeigten sich keine Ermüdungserscheinungen bei den anwesenden Jecken. Das zeigte die ausgelassene Stimmung, die vielen Raketen, die Rufe nach Zugabe, das Mitschunkeln und Mitsingen.

Ein Beamter aus dem Ministerium für Sonderaufgaben (Köbi Daams) eröffnete die Sitzung. Er versuchte vergeblich eine Antwort des Bundeskanzlers auf die Frage zu bekommen, wie man in vier Monaten die Staatskasse leert.

Der Elferrat marschierte als elf verschleierte Ministerialbeamte auf der Bühne. Ihre Schlafmützen nahmen sie aber schnell ab und setzten dafür ihr Jeckenmützen auf, denn „nur unter so einem Hut ist das Arbeiten noch erträglich“. Passend zum Thema war natürlich auch die Bühne gestaltet worden. Der Elferrat befand sich nämlich im „nährischen Rathaus“.

Tosender Applaus und die erste Zugabe war fällig, als der Eltener Mädchenchor einen bunten Potpourri unter Leitung von Heinz van den Broek sang.

Nicht nur die Eltener haben einen Berg, sondern auch die Emmericher: nämlich den Schuldenberg! Das stellten die zwei Spielfesellen Walter Wasserwaage und sein Truffelheini Richard Richtschur (Rainer Maier und Peter Haman) fest.

Mit viel feinsinnigem Humor besangen Robert Christ und Egon Mittelstaedt den neuen „Ratskomplex“ und Begebenheiten aus dem letzten Jahr.

Klatsch und Tratsch aus Elten brachte das „The and The a und o Pavillion Orchestra“ (Thea Daams und Theo Meyer). Besonders viel Applaus bekamen „De Bläck Köpp“, Peter Derksen und Freddy Stokman brachten Witziges, Spritziges, Ürkomisches.

Sein Fett weg bekam das Emmericher Rathaus beim politischen Potpourri mit Hein Jansen, Hein Verheyen, Gerdi Verheyen, Manfred Kawohl und Martin van Stuyvenberg. Die „Bellamy's“ taten mit ihrer guten musikalischen Begleitung das ihre zu diesem gelungenen Abend.

Nach der Pause zog mit dem Elferrat der Kolpingsfamilie das Emmericher Prinzenpaar und das GECK ein. Die Emmericher Karnevalisten freuten sich mal wieder in „Bad Elten“ zu sein. Elferratsvorsitzender Köbi Daams bekam ein goldenes Herzchen überreicht mit der Aufschrift „Bad“. Das könne er nach der nährischen Session über das Eingangsschild von Elten hängen. Prinz Hein II. und Prinzessin Ina „Makramee“ bekamen eine Fotografie überreicht, auf dem das alte Eltener Krankenhaus zu sehen ist, in dem Prinzessin Ina geboren wurde.

In die Bütt stieg dann „En Praatjesmaker“. Franz Wenekers wußte auch noch einiges über die Eltener Ereignisse zu berichten, die sich im letzten Jahr zgetragen hatten. Das Ballett, das mit frechen Kostümen hervorragende Tanzeinlagen gab, war sich der Sympathie der anwesenden Jecken sicher.

Etwas ganz anderes als das übliche Karnevalsprogramm boten Professor Dr. Dr. Abartig und Schwester Eusebia. Sie hatten den Mut, mal etwas mehr in Show-Richtung zu zeigen, mehr Komödiantisches als Karnevalistisches. Ludger de Graaff, Elfriede de Graaff, Doris Kerkhoff, Günter Roelenvink und Henny Smink parodierten in der Praxis des Professors die Popgruppe „Boney M“.

Das erfolgreiche Duo Peter Derksen und Freddy Stokman versuchten es diesmal mit der hohen Politik. Was dabei heraus kam, ließ die Rufe nach Zugabe nicht mehr verstummen.

Franz Berg als Zappel stieg dann in die Bütt und brachte Eltener „Dönkes“.

5. 3. 57

Köbi Daams, Präsident des Eltener Kolping-Komitees, bewies am Altweibertag, daß er auch schwierige Aufgaben lösen kann. Zusammen mit Hein Driessen versuchte sich der Eltener Obergeck auf Fietsemaker Paul Janssens alter DKW. Vom Fleck kamen die beiden allerdings nicht. Was bei den diversen Alkoholikas, die man ihnen vorher gegeben hatte, kein Wunder war. Köbi Daams machte am letzten Donnerstag übrigens seinen „Probelauf“. Er ist ja, wie bereits berichtet, als Karnevalsprinz der nächsten Session vorgesehen und sah sich inzwischen um, was so ein Prinz alles zu schlucken bekommt. Den neugierigen Emmerichern bewies er jedenfalls, daß er ein gewaltiges Stehvermögen hat.



Trotz vielfacher Animation wollte der Präsident immer noch nicht.... Prinz werden

Elektro

van den Broek

Inh.

Werner Kuhn

Bergstr. 11

46446 Emmerich-Elten

Tel.: 02828 - 2141

Privat: 02828 - 7376

Mobil: 01708687037



- Reparaturen von Haushaltsgeräten

- Elektroinstallation - Überprüfung elektrischer Anlagen

KÄCHELHÖLTJE'S
party pret

Wir führen ganzjährig ein großes Sortiment
Karnevalsartikel

Bei uns finden Sie auf 200qm alle Artikel
für Ihre Feier oder Party!

EXTRA-Öffnungszeiten:
Sonntag 12. Feb. 12.00 Uhr bis 17.00 Uhr
und Sonntag 15. Feb. 12.00 Uhr bis 17.00 Uhr

Auch Karnevalskekime für Groß
und Klein (kein Vorleih)

STADSPLEIN 7 - 'S-HEERENBERG - TEL. +31 314663705 - FAX +31 314664811 - EMAIL: X.NIJHOF@WXS.NL

Karneval im Rückblick



Bombenstimmung und ein Spitzenprogramm – bei der Sitzung im „nährischen Rathaus“ der Kolpingfamilie in Elten kamen alle auf ihre Kosten. (Der Mädchenchor)



Die Kolping-Narren ziehen ein

Dieses Foto müssen wir noch nachreichen: Es zeigt den Einmarsch der „Schlafmützen“, des närrischen Komitees der Eltener Kolpingfamilie am vorletzten Wochenende. Das war vielleicht eine tolle Sitzung: Die Eltener hatten es wieder einmal auf die Emmericher abgesehen, die sich ihr Rathaus erweitern lassen. Klar, daß dabei die Beamten wieder einmal ihr Fett abbekamen, denn in Elten läßt es sich vorzüglich über die Emmericher schimpfen. Aber sich selbst nahmen die Eltener natürlich auch auf die Schippe. Wer also erleben will, wie das Duo Derksen-Stockmann so richtig loslegt, wie das Kolping-Ballett die Beine wirt, der muß unbedingt am kommenden Samstag noch einmal ins Kulturzentrum. Zur Gemeinschaftssitzung von Kolpingfamilie und Schützenbruderschaft. Da bekommt man das Beste aus beiden Sitzungen zu sehen.

HI-Sound

VERANSTALTUNGSTECHNIK

BESCHALLUNG & BELEUCHTUNG
MOBILDISCO
TANZMUSIK

Wir setzen sie ins richtige Licht

TEL.: 0 28 28 - 12 53

MOBIL: 0 17 7 - 6 59 45 20

Für den schönsten Tag

*Wenn Sie das
Besondere und fach-
liche Beratung in
gemütlicher
Atmosphäre lieben,
rufen Sie an und
vereinbaren einen
Termin mit mir.*

IHRE TRAUMHOCHZEIT MIT UNS!

IHRE SCHÜTZENKLEIDUNG VON UNS!

KOMMUNION KOLLEKTION 2006

Brautstudio Anita



A. Husemann
Machutusweg 8
46446 Emmerich
Tel. (0 28 28) 20 46

Karneval im Rückblick

In der Session 1980/81 präsentierte das GECK unter dem Motto

„En Emmer voll Pläsier“

Prinz Hein II. mit seiner Prinzessin Ina I. mit bürgerlichem Namen Pastor aus Klein-Netterden. Ihre Garde stellte das Komitee des Bürgervereins Emmerich. Prinz, Prinzessin, Garde und GECK wurde auf der Kolping-Sitzung ein herzlicher Empfang zuteil. Nicht zuletzt, weil Prinzessin Ina in Elten geboren wurde. Nach den Zerstörungen, die Emmerich gegen Ende des 2. Weltkrieges erlitt, hatte Frau van Haaren, Inas Mutter, zur Entbindung das St.-Martinus-Hospital Elten aufgesucht. Zur Erinnerung gab es ein gerahmtes Foto des ehemaligen Krankenhauses, das später dem Bau des Altenheimes „St.-Martinus-Stift“ weichen musste.



Prinz Hein II und Prinzessin Ina I mit ihrer Garde 1980/81

produktionspalette

*Broschüren, Plakate, Kataloge, Blisterkarten,
Skinkarten, Faltschachteln, Zeitschriften, Bücher,
Geschäftsdrucksachen*

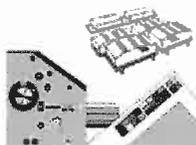


druckvorstufe

*Wir produzieren auf einem der modernsten
Computer der Vorstufe – Farbsätze werden im
Haus bearbeitet und belichtet*

maschinenpark

*4-Farben-, 2-Farben-, 5-Farben- und 1-Farben-
Maschinen – für die Weiterverarbeitung arbeiten wir
in Kooperation mit namhaften Firmen zusammen.*



Eul&Günther



Druck GmbH

Ostermayerstraße 54
D-46446 Emmerich am Rhein
Telefon: 0 28 22 / 9 13 13-0
Telefax: 0 28 22 / 9 13 13-22
E-mail: info@eg-druck.de
Internet: www.eg-druck.de

WELAU


VELTINS
*Brautradition
seit 1824*




VELTINS
*Brautradition
seit 1824*

Tackenweide 31 - 46446 Emmerich - Telefon (02822) 93 43 40

Wir sind Volksbanker



Volksbank
Emmerich-Rees eG